



POLICE WEEKLY CIRCULAR

Supplement to the Ceylon Government Gazette No. 5,225.

No. 1,034—FRIDAY, JUNE 16, 1893.

THE HUE AND CRY.

NOTICE.—Any person giving information leading to the apprehension of an offender, or to the discovery of stolen property, may be rewarded on the recommendation of the Inspector-General of Police.

Any person found in possession of stolen articles advertised in the "Hue and Cry" is liable to prosecution.

Applications for rewards for the capture of escaped convicts should be addressed to the Inspector-General of Prisons.

OFFENDERS.

WANTED BY THE POLICE.

JOHNSON; charged with theft of a bottle of claret belonging to Brown & Co., Hatton, and desertion on May 20, 1893; is a Sinhalese; religion, Buddhist; occupation store cooly; age, about 25 years; height, 5 ft. 5 in.; complexion, dark; nose and mouth, ordinary; eyes, dark;

hair, black, long, tied in a knot; wears full beard; has a cut-mark across the nose; birthplace, Nidigama, Galle District; general residence, Hatton; is known to Messrs. Massie, Alexander, and Frank.

PROPERTY STOLEN, LOST, &c.

STOLEN.

ON May 24, 1893, from the wall in front of the Queen's Hotel at Kandy: a pair of straight-necked spurs (C. M. I. regulation pattern), with spur chains and spur leather. A reward of Rs. 2 is offered by the owner for its recovery. Owner, Mr. G. T. Murray, Pallekele estate, Kandy.

On June 2, 1892, from Mr. Rulleck's bungalow at Nawalapitiya, the following articles: 8 camboys of different colours (1 silk), 3 silver buttons, 8 silver rings, about 12 women's jackets, and Rs. 5 in cash. Owner, Nonno Baba, of Nawalapitiya.

Five camboys, 8 women's jackets (white), 1 string of coral beads, 1 string of glass beads. Owner, Matcho Hamy, of Nawalapitiya.

On June 4, 1893, from Glennay street, Slave Island: 1 string of gold beads, 1 pair gold bangles, 2 pairs gold ear ornaments called koppu and illenakey, 1 pair of silver

leg ornaments called thanday, 1 pair gold earrings, 4 silver hairpins, 3 silk silai cloths, and some other white clothes marked "V. S." Owner, V. Samuel, of Glennay street, Slave Island.

On June 5, 1893, from the house of A. Fitchey, at Nahawinna estate: a cheque of the Colombo Mercantile Bank, No. 2330, for Rs. 82/62, drawn by Mr. J. P. Thompson in favour of A. Fitchey. Owner, A. Fitchey, Nahawinna estate, Rakwana.

STOLEN OR STRAYED.

ON May 28, 1893, from the owner's premises at Colombuturai, Jaffna: (1) a light brown cow bearing brandmarks # on the left side and + on the left cheek; (2) a black bull-calf, about 5 months old, has a white spot on the forehead. Owner, Savapathi Ayar Ayaturai Ayar, of Colombuturai, Jaffna.

LOST.

ON May 26, 1893, from a carriage at Kandy, between the Town Hall and Florence Villa: a gold flat hand bracelet, plain, $\frac{1}{2}$ in. wide, square clasp, bearing the engraving "English make." Owner, Mrs. W. R. Kynsey, Colombo.

On May 31, 1893, at Galle Face: a black leather pocket-book (red leather inside) containing Rs. 30 in currency notes, some visiting cards, and a military certificate. A reward of Rs. 50 is offered for the recovery of military certificate by the owner, Mr. C. Hans Engell, of Bristol Hotel, Fort, Colombo.

On June 2 or 3, 1893, between Urugala and Panwila: a lady's silver watch, half hunter, keyless, by D. S. Dass & Co., India, with a gold chain attached to it; the chain is that of a gold chunam box and its appendages. A reward of Rs. 10 is offered for the recovery of the same. Owner, Mr. B. Jayawardena, Interpreter of Panwila Court.

LOST OR STOLEN.

ON June 3, 1893, from the owner's premises at Deyannewela, Kandy: 2 China hens (one yellow and

Police Office,
Colombo, June 14, 1893.

the other white), both of the value of Rs. 10. Owner, William, of Deyannewela, Kandy.

FOUND.

ON May 20, 1893, at Galle: a small opera glass, in case. Apply to the Government Agent in charge of Police, Sabaragamuwa.

MISSING.

LIYANAGE *alias* Hettiarachchige Baron Perera; is a Sinhalese; age, 17 years; height, 5 ft. 1 in.; complexion, brown; eyes, dark brown, oval; hair, black, tied in a knot; slight moustaches; has scars, one on left eye-brow, one on back, one on right shin, and several on left arm; a mole on right ear; a cut-mark on left cheek; birthplace, Udugampola; occasional residence, Bogawantalawa; sister, Francinhami, of Slave Island; is known to M. G. Rajapaksa, of Kuppiawatta. The lad was employed at Kuppiawatta in a Moorman's house; is said to have been assaulted, and is now missing.

L. HOLLAND,
for F. R. ELLIS,
Acting Inspector-General of Police.

හොරුන් අල්ලන අණ බෙරේ.

දන්වීමයි.—අපරාධකාරයන් අල්ලාගැනීමට පුළුවන්වෙන්නාවූ හෝ හොරබඩුවක් සොයා ගැනීමට පුළුවන්වෙන්නාවූ හෝ දන්වීමක් කරණ අයෙකුට පොලීසියේ ඉන්ස්පැක්ටර් ජනරල් නැත කිසන හැටිසකට නීතිය දෙන්නට සෙදෙනවා ඇත.

මෙහි සඳහන්වෙන යම් හොරබඩුවක් සමෙක්වෙන නිසි සම්පත්තියෙන් බහුම විරුධව පැමිණි හිටි ගන්නට සෙදෙනවා ඇත.

සැහවිනිස හිරකාරයින් ඇල්ලීමට නැති පොලීසියේ ඉන්ස්පැක්ටර් ජනරල් නැතගේන් ඉල්විසසුකුයි.

පොලීසියට බිනැකරණ අය.

නම, ජෝන්; මොහු හැටන්එකේ ඉවුන් සහ සමාගමට අයිති කැලර්ට් නමැති වසින් බෝතලයක් සොරකම්කරගෙන වර්ෂ 1893 ක්වූ මැයි මස 20 වෙනි දින සැහවි හියාය කියා දොණරෝපණයකර තිබේ. ජාතික, සිංහල; මුඩාගම; වයස, අවුරුදු 25ක් පමණය; උස, අඩි 5යි අහල් 5යි; පාව, කළු; නාසය සහ කට සාමාන්‍යයි; ඇස්, කළු; ඉසකෙස්, කළුයි,

දිගයි; කොණ්ඩේ බැඳලාය; මුහු පුරු රුහු ඇත; නහය හරහට කැපිවිව කැලලක් ඇත; උපත් ස්ථානය ගාලු පලාගේ නිදිගමය; බොහෝසෙයින් ගැවසෙන ස්ථානය, හැටන්ය; මැසි, ඇලැක්සැන්ඩර්, ප්‍රාන්ත් ගත මහනුව මොහුව දුනුම් ඇත. (බලපත්‍රයේ නෝමර 12,937.)

සොරකම්කලාවූ, නැතිවූනාවූ බඩු ආදිය.

සොරකම්කරන්නට සෙදනා.

වර්ෂ 1893 ක්වූ මැයි මස 24 වෙනි දින මහනුවර කුවින්ස් හෝටලේ ඉදිරිපිට කාප්පේ නිසි, සී, ඇම්. අයි. මෝස්තරේ කෙලින් බඩුවූ ඇති අස්වසින්ගේ පිටලුබ සහ වේලාවට භාවිතාකරණ කඩු නොහොත් ස්පර්ස් කුවටමක්ද, ඊට අයිති දන්වැලද, හමද සහ මේවා සොයාදුන් කෙනෙකුට අයිතිකාරයාවන මහනුවර පල්ලේ කැලේ වත්තේ ජී. පී. මහනාවසින් රුපියල් දෙකක් තැගිදෙනු ලැබේ.

වර්ෂ 1893 ක්වූ ජූනි මස 2 වෙනි දින නාවලපිටියේ රුලක්උන්නැගේගේ ඔත්ගලාවේදී: කම්බා 8, (එකක් පටය) ඊදි බොත්තන් 3ද, ඊදි මුදු 8ද, හැට්ට 12ද, මුදුලෙන් රුපියල් පහක්ද. අයිතිකාරී, නාවලපිටියේ ගොන්නෝ බඩා.

කම්බා 5ද, සුදුහැට්ට 8ද, කොරල් පොටද, විදුරු ඇටපොටද. අයිතිකාරී, නාවලපිටියේ මන්වෝහාමි.

වර්ෂ 1893 ක්වූ ජූනි මස 4 වෙනි දින කොම්පොස්සු විදියේ ගැලනි විදියේදී: රත්රන් ඇටපොටක්ද, රත්රන් වලඵ පෝඩුවක්ද, රත්රන් අරුංගෝල පෝඩු දෙකක්ද, (මේවාට කුප්පුද, ඉල්ලනාකෙසිද සහ නාම වල් භාවිතාකරණවාය) ඊදි තාන්ඩේ කිසන කකුලට පාපිවිසකරණ වලඵ කුවටම් එකක්ද, රත්රන් අරුංගෝල කුවටන් එකක්ද, ඊදි කුරු 4ද, පට සේල රෙදි 3ද නවත් "V. S." ලකුනුකරණලද සුදු රෙදිපිළි සහාදියද. අයිතිකාරයා, කොම්පොස්සුවිදියේ ගැලනි විදියේ වි. සාවුවෙල්.

වර්ෂ 1893 ක්වූ ජූනි මස 5 වෙනි දින නහාවන්ගේ වත්තේ ජී. පී. මහනාවසින් ගෙදරදී: ජේ. පී. නොමිසන්

මහනා විසින් ඒ. පී. මහනාවසින්ගේ ලියාදෙන්නට සෙදන නෝමර 23878 දරන මාර්ටර්ට් මර්කන්ටයිල් බැන් කුවේ රුපියල් 42.62 කේ වැක්ඵකක්. අයිතිකාරයා, රක්වාගේ නහාවන්ගේ වත්තේ ජී. පී. මහනාවසින්.

සොරකම්කරන්නට නොහොත් දඩාවගේ යන්නට සෙදනා.

වර්ෂ 1893 ක්වූ මැයි මස 28 වෙනි දින ජපගේ කොලොම්බුතුරේදී: නිවරන වම්පැත්තේ බිඳේ # කම්මුලේ + දරන දුඹුරුපාට එලදෙනෙක්ද, ඔඵවේ සුදු පුල්ලියක් ඇති වැස මාස* පහක් පමණ ඇති කඵ වැස්සියක්ද. අයිතිකාරයා, සවැනි අයිසාර් අයිසාතුරෙයි අයිසාර්, ජපගේ කොලොම්බුතුරේ.

නැතිවෙන්නට සෙදනා.

වර්ෂ 1893 ක්වූ මැයි මස 26 වෙනි දින මහනුවර පෝලරන් විලා කිසන ස්ථානේටත් වඩුන්ගෝල් නොහොත් මහකඩේටත් අනරේදී: අහල්භාගයක් පලල හතරැස් ගැස්පරයක් ඇති එරෝපයේ සාදුපු මාන්වැඩ කැටයන්කරපු රත්රන් අත්වලල එකයි. අයිතිකාරී, කොලම් බිම්ලීවි. ආර්. කිත්සිනෝනා.

වර්ෂ 1893 ක්වූ මැයි මස 31 වෙනි දින ගෝල්පේස් එකේදී: ලංකාවේ වලඟුවෙන නෝට්ටුවලින් මුදල් රුපියල් නිහක්ද, විසිවන්කාර්ඩ්ස් නමැති කරදසි තීරු වහසක්ද, සුබහමුදුවෙන් ලබනලද සහතිකපත්‍රයක්ද

යන මේවා අඩංගු රතුගමෙන් පෝරු දමනලද කළු ගමෙන් සාදනු සාක්කුවේ දමන පොකැට්ටුක් නම් පසුම්බිය. මේ සහතිකපත්‍රය සොයා දුන් කෙනෙකුට අයිතිකාරයා වන කොළඹ කොටුවේ මුසල් හෝටලේ පී. හැන්ස් ඇන්ගල් උත්තැණේ විසින් රුපියල් පනහක් තැගී දෙනුලැබේ.

වම් 1893 ක්වු ජුනි මස 2 වෙනි නොහොන් 3 වෙනි දින උරුගල කියන ස්ථානේවත් පත්වලවත් අතරේදී : ඉන්දියාවේ හි. ඇස්. දස් යන සමාගම විසින් සාදනලද භාජනවත් වගේ යතුරුතැනි නෝතාව රුන් පාවිච්චිකරණ රිදී අත්බර්ලෝසුවක්. මීට කිල් ලෑවේක දන්වැලක් මෙන් රත්රන් දන්වැලක් සාකර ඇත. මේ සොයාදුන් කෙනෙකුට අයිතිකාරයාවන පත්වල උසාවියේ හි. ජයරවචන නෝල්කයා විසින් රුපියල් දහසක් තෘගී දෙනුලැබේ.

නැතිවෙන්ට නොහොන් සොරකම්කරන්ට යෙදුණා.

වම් 1893 ක්වු ජුනි මස 3 වෙනි දින මහනුවර දෙසි යන්වල අයිතිකාරයාගේ ඉඩමේදී : රුපියල් දහසක් වටිනාකම් ඇති විනේ කිකිලියෝ දෙන්නෙන්, මෙයින් එකෙක් කහපාවය, අනියා සුදුස. අයිතිකාරයා, මහනුවර දෙසියන්වල විලියොම්.

සම්බව් නිබේ.

වම් 1893 ක්වු මැයි මස 20 වෙනි දින ගලගමදී: පෙට්ටියක් සමග රූප සිතියම් පැහැදිලිලෙස පෙන්වන කණ්ඩායමක් නොහොන් බපරන්ලාස් එකක්. සබරගොමුවේ පොලීසිය බාරේ ඉන්න ආණ්ඩුවේ දිසාපතිතුනගෙන් ඉල්ලීමකල සුභය.

නැතිවි සිටිත්.

ලියනගේ නොහොන් ගෙට්ටි ආරච්චිගේ බාරෙන් ප්‍රේරු නමැති සිංහල කොළවා; වයස, 17යි; උස, අඩි 5යි අඟල් 1යි; පාට, ඵලඵයි; දිගවයි; ඉස කෙයා, කලුයි, කොත්වේ බැඳලාය; රුවුල, දනට මුදු කුරුකරගණ එනවාය; වම්ඇස්බැමේද, පිටේද, දකුණු බත්කෙන්බේද, වම්අතේද තුවාල ඇත; දකුණුතේ උපන්ලපයක්ද ඇත; වම් කම්මුලේ කැපිච්ච කැලලක්ද ඇත; උපන් ස්ථානය, මිගමුවේ උඩගම්පලය; බොහෝකොට ගැවසෙන ස්ථානය, බගවන්තලාවේය; කොම්පසද්දකු විදියේ පුත්සිනාහාම කියනඇත්තී මොහුගේ සහෝදරය; කුප්පෙයාවත්තේ ඇම්. ජ. රජපක්ෂ මොහුව අදුනනවාය; මේ කොලුවා කුප්පෙයා වත්තේ මහමත් ගාහක වැඩකරුවෙක් මෙන් රක්ෂාවක ගෙදී හිට අඩත්තේව්වත් කරණුලැබ දුනට නැතිවි සිටින වාය කියත්.

திருடரைப் பிடித்தலுக்கான ஆரம்பம்.

அறிவித்தல்.—குற்றவாளியைப் பிடித்தலுக்கான அல்லது திருட்டுடைமைகளை கண்டுபிடித்தலுக்கான அறிவித்தல்கொடுக்கிற எப்பேருக்காவது, பொலீஸ் இன்ஸ்பெக்டர் ஜெனரலவர்களுடைய சிபார்சின் பேரில் நடைகொடை கொடுக்கப்படும்.

“திருடரைப் பிடித்தலுக்கான ஆரம்பம்” கடதாசியில், பிரசுரித்தபயித்தயப்பட்டிருக்கும் திருட்டுடைமைகளை வைத்திருக்கிறதாகக் கண்டுபிடிக்கப்படும் எப்பேராவது தொடர்ச்சியண்ணப்படுவதற்கு ஏதுவாயிருப்பான்.

எப்பிப்போன மறியக்காரர்களை பிடித்தலுக்கு வெகுமதிபெற்றுக்கொள்ளும்பொருட்டு மறியன் இன்ஸ்பெக்டர் ஜெனரலுக்கு எழுதி எடுக்கவும்.

பொலீசுக்கு தேள்வையான ஆளின் விவரக்குறிப்பு.

பெயர்-யோவான், சாட்டப்பட்ட குற்றம் களவு, கடிக்க ஆண்டு வைகாசிமாசம் 20 தேதி, காற்றனில் “பிடுமென் அன்கோ” என்பவர்களுடைய சாய்ப்பிலிருந்து ஒரு போத்தில் திளாரற் உவைன் எடுத்துக்கொண்டு ஓடிவிட்டான், சிங்களவன், பெளத்த சமயத்தவன், தொழில்-ஷரோர் கூலி, வயசு-ஏறக்குறைய 20, உயரம்-10 அடி 5 அங்குலம், நிறம்-கறுவல், வாய், மூக்கு-சாதாரணமானவை, கண்கள்-கறுப்பு, மயிர்-கறுப்பும் நீண்டதும் கொண்டையாய் முடியப்பட்டிருக்கும், நிறைதாடி யுண்டு, மூக்குக் குறுக்கே வெட்டு அடையாளம் ஒன்றுண்டு, பிறந்தவிடம்-காலியைச்சேர்ந்த நிகுகாமம், பொதுவாய் குடியிருக்குமிடம்-காற்றன், மெசி, எலெக்ஷ்சேன்டர், பிராங்க், என்பவர்கள் இவனை அறிவார்கள். விருந்து இலக்கம் 52, 53, 54.

கு-சாதாரணமானவை, கண்கள்-கறுப்பு, மயிர்-கறுப்பும் நீண்டதும் கொண்டையாய் முடியப்பட்டிருக்கும், நிறைதாடி யுண்டு, மூக்குக் குறுக்கே வெட்டு அடையாளம் ஒன்றுண்டு, பிறந்தவிடம்-காலியைச்சேர்ந்த நிகுகாமம், பொதுவாய் குடியிருக்குமிடம்-காற்றன், மெசி, எலெக்ஷ்சேன்டர், பிராங்க், என்பவர்கள் இவனை அறிவார்கள். விருந்து இலக்கம் 52, 53, 54.

திருடப்பட்ட அல்லது கொட்டுப்போன உடமைகள்.

திருடப்பட்டது.

கடிக்க ஆண்டு வைகாசிமாசம் 20 தேதி, கண்டியில்: “கூவின்ஸ்கொற்றேல்” என்ற விடுதிவீட்டு முற்பக்கத்திலுள்ள சுவரிலிருந்து ஒரு சோடு குதிரை ஓட்டிம குதி முளளும் அத்தடன்கேர்ந்த சங்கிலியும் வாரும். சொந்தக்காரன், கண்டியில் பல்லக்கலை என்ற சோட்டத்திலிருக்கும் ஜி. டி. மதே.

கடிக்க ஆண்டு ஆனிமாசம் 2 தேதி, நாவலப்பிட்டியிலிருக்கும் நல்லக் என்பவரின் வங்களாவிலிருந்து: பல நிறத்திலுள்ள கம்பாய சீலை 2, அவைகளின் ஒன்று படடு, வெள்ளி தெறி 1, வெள்ளி மோதிரம் 2, பெண்கள் சட்டை 2, சாச ரூபா 10. சொந்தக்காரன், நாவலப்பிட்டியிலுள்ள நோடோபாபா.

கம்பாய சீலை 10, பெண்கள் சட்டை (வெள்ளை) 2, பவள மணிக்கோர்வை 2, பளிங்கு கற்கோர்வை 2, சொந்தக்காரி, நாவலப்பிட்டியிலுள்ள மச்சகாமி.

கடிக்க ஆண்டு ஆனிமாசம் 2 தேதி, கொம்பனித் தெரு கிளனி ஸ்டீட்டில்: பொன மணிக்கோர்வை 2, பொற்காப்பு சோடு 2, குப்பு இல்லனக்கி என்று சொல்லப்படும் காது நகைகள் சோடு 2, வெள்ளி தண்டை சோடு 2, பொற் கடுக்கள் சோடு 2, வெள்ளி கொண்டை முளள 2, படடு சேலைகள் 2, இன்னும் வேறு,

“V. S.” என்று அடையாளம் போடப்பட்ட உடுப்பு களும். சொந்தக்காரன், கொம்பனித் தெருவிலிருக்கும் வீ. சாமுவேல் என்பவர்.

கடிக்க ஆண்டு ஆனிமாசம் 10 தேதி, நகவீனத் தோட்டத்தில் சொந்தக்காரனுடைய வீட்டிலிருந்து: ஜே. பி. தொம்சன் என்பவரால் ஏ. பிச்சை என்பவருக்குக் கொடுக்கப்பட்ட ரூபா 25 சதம் 50 பெறுமதியான 25 ரூபா இலக்கமுள்ள கொழும்பு மேற்க்கன்றையில் வங்கியில் மாற்றக்கூடிய செக்கு 2, சொந்தக்காரன், மக்குவானுவில் நகவீனா என்ற தோட்டத்திலிருக்கும் ஏ. பிச்சை.

திருடப்பட்டது அல்லது தப்பிப்போனது.

கடிக்க ஆண்டு வைகாசிமாசம் 20 தேதி, யாழ்ப்பாணம் கொழும்புத்துறையில் சொந்தக்காரனுடைய வளவிலிருந்து: இடது பக்கத்தில் 2. குதியும் இடது கண்ணத்தில 1 குதியுமுள்ள சற்றே செங்கலமங்கல நிறமான பசு 2, நெற்றியில் சுட்டியுள்ள, 10 மாசக் கறுவல் நாமபன் கன்று 2, சொந்தக்காரன், சபாபதி ஐயர் ஐயாத்துவா ஐயர்.

கெட்டுப்போனது.

கடிகா ஆண்டு வைகாசிமாசம் உள் வ, கண்டியில் : “ரவுன்ஹோல்” க்கும் “வினோதன்ஸவில்லா” என்ற வீட்டுக்கு மிடையில், குதிரை கரத்தை யொன்றிலிருந்து வெள்மட்ட பொற்காப்பு க, அரைஅங்குள அகலம் கன முள்ளது, பூட்டுக் கொத்துவேலை செய்யப்பட்டது, சீர்மைவேலை. சொந்தக்காரி, கொழும்பி லிருக்கும் டபிள்யு. ஆர். கின்சி துரைச்சாணி.

கடிகா ஆண்டு வைகாசிமாசம் ௩௧ தேதி, கொழும்பு “கால்வேஸ” என்ற வெளியில் : க கறுத்ததோல பொ க்கற் புத்தகம், உள்ளுக்கு சிவப்பு தோல போடப்பட்டிருக்கிறது, அதற்குள்ளிருந்த சாமான்கள் :—நோட்டாய் ரூபா ௩௦, கொஞ்சம் விசிறிற் காட்ஸ், நனநடக்கை பத்திரம் (மிலிற்றரி) ௧, இந்தப் பத்திரத்தை கண்டுபிடித்துக்கொடுப்பவர்களுக்கு கொழும்பு பிறிஷ்நல் கோற் றேல்லியிருக்கும் சொந்தக்காரலுகிய சீ. கான்ஸ் என் கல் எனபவர் ரூபா ௫௦ வெகுமதி கொடுப்பார்.

கடிகா ஆண்டு ஆனிமாதம் உம் ௩ ந் திகதிமட்டில் உருகாலைக்கும் பான்விலா என்ற இடத்துக்கும் இடையில : வெளளி உருளோசு க, அதிற் தொடுக்கப்பட்டிருக்கும் பொற்சங்கிலியும் அதோடு கூடியவைகளும முன ஒரு பொற் கறண்டத்தில் போடப்பட்டிருந்தவை, இந்த உருளோசு இந்தியாவிலுள்ள டாஸ் அன் கொம்பனியிடம் வாங்கப்பட்டது, புறம்பாய்ச்சாவியில்லாதது, (half hunter). சொந்தக்காரன, பான்விலாக கோட்டு முதலியாராகிய ஜெயவர்தனா எனபவர், அதை கண்டு எடுத்த கொடுப்பவர்களுக்குச் சொந்தக்காரன் ௧௦ ரூபா நன் கொடை கொடுப்பார்.

திருடப்பட்டது அல்லது கெட்டுப்போனது.

கடிகா ஆண்டு ஆனிமாதம் ௩ வ, கண்டியைச்சேர்ந்த தேயங்கவெலை எனனுமிடத்தில் : சொந்தக்காரனுடைய

வளவிலிருந்து பத்து ரூபாய் பெறுமதியான இரண்டு சீனப்பேட்டுக்கோளி, நிறம-ஒன்று மஞ்சல் மற்றது வெள்ளை. சொந்தக்காரன, தேயங்கவெலையிலுள்ள உவில்லியம் வன்பவர்.

கண்டுபிடிக்கப்பட்டது.

கடிகா ஆண்டு வைகாசிமாசம் ௨௦ தேதி, கலிகாமா என்ற இடத்தில் : க சிறிய தூரதிஷ்டிக் கண்ணாடி (opera glass) யும் அதின மூடியும். சொந்தக்காரன, சப்பிரகாமுவா மாகாணத்து ஏசன்முத்துரைக்கு எழு திபெற்றுக்கொள்ளலாம்.

காணாமற்போனது.

லேயனகே அல்லது கெட்டி ஆராய்ச்சிகே பறன்பெரோ ரர என்று அழைக்கப்படுகிற சிங்கள வாலிபன, வயசுகள், உயரம்-௫ அடி ௧. அங்குலம், பொது நிறம், கண்கள்-நீண்டதும் சற்றே கறுமையானவையும், தலைமயிர்-கறுப்பு, கொணடையாய முடியப்பட்டிருக்கிறது, இடது நெற்றிப்புருவத்திலும் முகத்திலும் வலது கண்டைக் காலிலும்-தழுமபகளுண்டு, இடது கையில அனேக முண்டி, வலது காதில-ஒரு மறுவுண்டு, இடது கண்ணத்தில-ஒரு வெட்டு அடையாளமுண்டு, பிறந்தவிடம்-உடுகம்பொலை, இடைக்கிடையே வசிக் குமிடம்-பகவன் தலாவை, அவனுடைய சகோதரி கொம்பனித்தெருவில் யிருக்கிறாள், அவள் பெயர் விருன்சினகாமி, அவளை குப்பியாவத்தையிலுள்ள ருசபக்சே என்பவருக்குத் தெரியும், அவன் குப்பியவத்தையில் ஒரு சோனக வீட்டில் வேலையாயிருந்தவன், அங்கே அவன் அவர்களால் சருவப்பட்டதாகக் கேள்வி.